

DOP

Déclaration des Performances



Déclaration des Performances N° 20151007– Tuiles et Accessoires terre cuite

- 1) Code d'identification unique du produit type : **Tuiles et Accessoires terre cuite**
- 2) Usage(s) prévu(s) : **Toiture et bardage extérieur**
- 3) Fabricant : **TERREAL**, 15 rue Pagès, 92150 Suresnes, France
- 4) Système d'évaluation et de vérification de la constance des performances : **Système 4**
- 5) Norme harmonisée : **EN 1304 :2005**
- 6) Performances déclarées :

Caractéristiques Essentielles	Performances
Performance vis-à-vis d'un feu extérieur	Considéré comme satisfaisant
Réaction au feu	A1
Dimensions & variations dimensionnelles	Conforme
Résistance Mécanique	Conforme
Imperméabilité à l'eau	Conforme catégorie 1, méthode 1
Durabilité	Conforme niveau 1 (150 cycles)

Les performances du produit identifié ci-dessus sont conformes aux performances déclarées. Conformément au règlement (UE) n°305/2011, la présente déclaration des performances est établie sous la seule responsabilité du fabricant mentionné ci-dessus.

La présente déclaration des performances est disponible sur www.terreal.com/fr/marquage-ce/

Signée pour le fabricant et en son nom par

Bernard Caron
Directeur Marketing Couverture
07/10/2015, Suresnes

DOP

Déclaration des Performances



Declaration of Performances N° 20151007– Tuiles et Accessoires terre cuite

- 1) Unique identification code of the product-type: **Tuiles et Accessoires terre cuite**
- 2) Intended use or uses: **Roof covering or external wall cladding**
- 3) Manufacturer: **TERREAL**, 15 rue Pagès, 92150 Suresnes, France
- 4) System or systems of assessment and verification of constancy of performance: **System 4**
- 5) Harmonised Specification : **EN 1304 :2005**
- 6) Performances declared:

Essential Characteristics	Performances
External Fire Performance	Deemed to satisfy
Reaction to fire	A1
Dimensions & dimensional variations	Pass
Mechanical Resistance	Pass
Water Impermeability	Pass Category 1, method 1
Durability	Pass level 1 (150 cycles)

The performance of the product identified above is in conformity with the set of declared performance/s. This declaration of performance is issued, in accordance with Regulation (EU) No 305/2011, under the sole responsibility of the manufacturer identified above.

This declaration is available on www.terreal.com/fr/marquage-ce/

Signed for and on behalf of the manufacturer by
Bernard Caron
Directeur Marketing Couverture
07/10/2015, Suresnes

A handwritten signature in black ink, appearing to be "Bernard Caron", written over a horizontal line.

Declaración de prestaciones
Nº 20151007– Tuiles et Accessoires terre cuite

- 1) Código de identificación única del producto tipo: **Tuiles et Accessoires terre cuite**
- 2) Usos previstos : **Tejados o revestimiento exterior de muros**
- 3) Fabricante: **TERREAL**, 15 rue Pagès, 92150 Suresnes, France
- 4) Sistema de evaluación y verificación de la constancia de las prestaciones: **Sistema 4**
- 5) Norma armonizada : **EN 1304 : 2005**
- 6) Prestaciones declaradas:

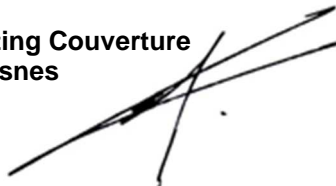
Características esenciales	Prestaciones
Comportamiento al fuego exterior	Se considera que satisface los requisitos
Reacción al fuego	A1
Dimensiones y tolerancias dimensionales	Cumple
Resistencia mecánica	Cumple
Impermeabilidad al agua	Conforme a categoría 1, método del ensayo 1
Durabilidad	Conforme a nivel 1 (150 ciclos)

Las prestaciones del producto identificado anteriormente son conformes con el conjunto de prestaciones declaradas. La presente declaración de prestaciones se emite, de conformidad con el Reglamento (UE) no 305/2011, bajo la sola responsabilidad del fabricante arriba identificado.

La presente declaración de prestaciones está disponible en www.terreal.com/fr/marquage-ce/

Firmado por y nombre del fabricante por:

Bernard Caron
Directeur Marketing Couverture
07/10/2015, Suresnes



**Leistungserklärung
N° 20151007 – Tuiles et Accessoires terre cuite**

- 1) Eindeutiger Kenncode des Produkttyps: **Tuiles et Accessoires terre cuite**
- 2) Verwendungszweck(e): **Dach und Außenfassaden**
- 3) Hersteller: **TERREAL**, 15 rue Pagès, 92150 Suresnes, France
- 4) System(e) zur Bewertung und Überprüfung der Leistungsbeständigkeit: **System 4**
- 5) Harmonisierte Norm: **EN 1304 : 2005**
- 6) Erklärte Leistung(en):

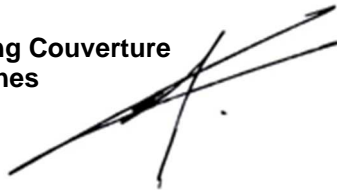
Wesentliche Merkmale	Leistung
Verhalten bei Brandeinwirkung von außen	Gilt als den Anforderungen entsprechend
Brandverhalten	A1
Maße und Maßabweichungen	Konform
Mechanische Beständigkeit	Konform
Wasserundurchlässigkeit	Erfüllt die Anforderungsstufe 1 für das Prüfverfahren 1
Dauerhaftigkeit	Entspricht auf Niveau 1 (150 Zyklen)

Die Leistung des vorstehenden Produkts entspricht der erklärten Leistung/den erklärten Leistungen. Für die Erstellung der Leistungserklärung im Einklang mit der Verordnung (EU) Nr. 305/2011 ist allein der obengenannte Hersteller verantwortlich.

Diese Erklärung der Leistung ist verfügbar auf www.terreal.com/fr/marquage-ce/

Unterzeichnet für den Hersteller und im Namen des Herstellers von:

Bernard Caron
Directeur Marketing Couverture
07/10/2015, Suresnes



DOP

Déclaration des Performances



Dichiarazione di prestazione N° 20151007– Tuiles et Accessoires terre cuite

- 1) Codice di identificazione unico del prodotto-tipo: **Tuiles et Accessoires terre cuite**
- 2) Usi previsti: **Coperta tetti e rivestimento esterno**
- 3) Fabbricante: **TERREAL**, 15 rue Pagès, 92150 Suresnes, France
- 4) Sistemi di VVCP: **Systema 4**
- 5) Norma armonizzata: **EN 1304 : 2005**
- 6) Prestazioni dichiarate:

Caratteristiche essenziali	Prestazione
Resistenza al fuoco esterno	Considerato soddisfacente
Reazione al fuoco	A1
Dimensioni e variazioni dimensionali	Conforme
Resistenza meccanica	Conforme
Impermeabilità all'acqua	Conforme alla categoria 1, metodo di prova 1
Durabilità	Conforme al nivel 1 (150 cicli)

La prestazione del prodotto sopra identificato è conforme all'insieme delle prestazioni dichiarate. La presente dichiarazione di responsabilità viene emessa, in conformità al regolamento (UE) n. 305/2011, sotto la sola responsabilità del fabbricante sopra identificato.

Questa dichiarazione di prestazione è disponibile su www.terreal.com/fr/marquage-ce/

Firmato a nome e per conto del fabbricante da:

Bernard Caron
Directeur Marketing Couverture
07/10/2015, Suresnes

Verklaring van de Prestaties
N° 20151007– Tuiles et Accessoires terre cuite

- 1) Unieke identificatiecode van het producttype: **Tuiles et Accessoires terre cuite**
- 2) Beoogd(e) gebruik(en) : **Dak en gevelbekleding**
- 3) Fabrikant : **TERREAL**, 15 rue Pagès, 92150 Suresnes, France
- 4) Het systeem of de systemen voor de beoordeling en verificatie van de prestatiebestendigheid:
Systeem 4
- 5) Geharmoniseerde norm : **EN 1304 : 2005**
- 6) Aangegeven prestatie(s) :

Hoofdpijnen	Prestaties
Prestatie ten aanzien van een buiten vuur	Beschouwd als bevredigend
Reactie op vuur	A1
Afmetingen en variaties in de afmetingen	In overeenstemming
Mechanische weerstand	In overeenstemming
Waterdichtheid	In overeenstemming met categorie 1, methode 1
Houdbaarheid	In overeenstemming met niveau 1 (150 cycles)

De prestaties van het hierboven omschreven product zijn conform de aangegeven prestaties. Deze prestatieverklaring wordt in overeenstemming met Verordening (EU) nr. 305/2011 onder de exclusieve verantwoordelijkheid van de hierboven vermelde fabrikant verstrekt.

Deze verklaring van prestaties is beschikbaar op www.terreal.com/fr/marquage-ce/

Ondertekend voor en namens de fabrikant door
Bernard Caron
Directeur Marketing Couverture
07/10/2015, Suresnes

